

Carta de D. Rodrigo Machado a el-Rei, em que lhe dá conta como Francisco da Cunha partiu com cem besteiros e espingardeiros ao socorro de Mazagão e outros muitos, e que chegara uma das caravelas de próximo em que se tratava a sua chegada e que uma delas fica lá para mandarem a Sua Alteza a primeira nova que houver

1541, 20 março

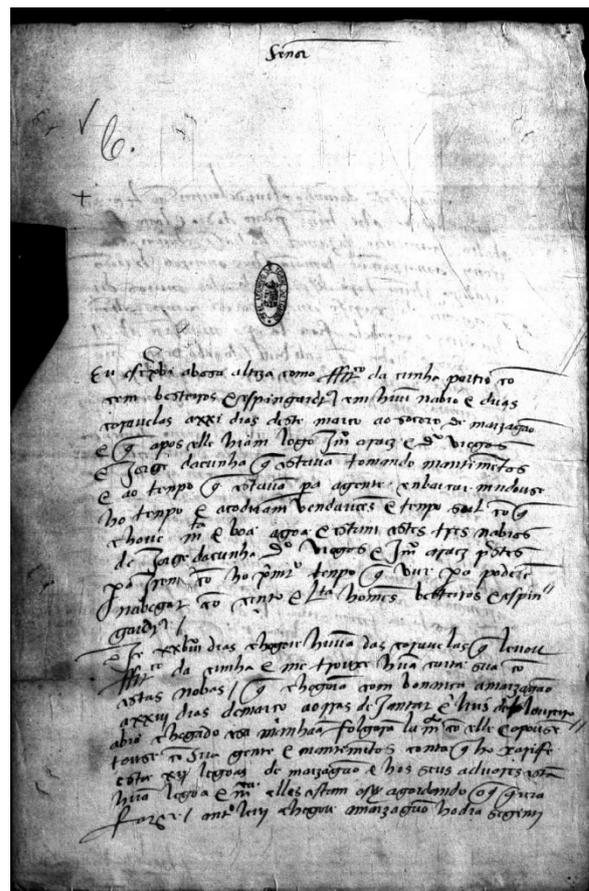
ANTT¹, Corpo Cronológico, Parte I, Maço 60, Doc. 80

Transcrição paleográfica realizada por Lina Maria Marrafa de Oliveira

(fl. 1)

Senhor

Eu escrevi a vosa alteza como ffrancisco da cunha partio com cem besteiros E espingardeiros em huum navio E duas carauelas a xxi dias deste marco ao socoro de marzagão E que apos elle hiam logo Joam araez E diogo viegas E Jorge da cunha que estaua tomando mantimentos E ao tempo que estauom pera a gente embarcar mudou-se ho tempo E acodiham vendauaes E tempo(sic.) sul com que choue muita E boa agoa E estam estes tres nabios de Jorge da cunha diogo viegas E Joam araez prestes pera Jrem com ho



Corpo Cronológico, Parte I, Maço 60, Doc. 80, fl. 1
Imagem cedida pelo IANTT

¹ Arquivo Nacional Torre do Tombo, Código de referência: PT/TT/CC/1/69/80 - [Acesso em linha: <https://digitarq.arquivos.pt/details?id=3776303>, 27.11.2020].

Arquivo Municipal de Tavira

MEMÓRIAS ESCRITAS

primeiro tempo que vier pera poderem nabegar com cento E Lta homens besteiros E
espingardeiros /

oJe xxbiiio dias chegou huã das carauelas que leuou ffrancisco da cunha E me trouxe
hũa carta sua com estas nobas / que chegarom com bonança a marzagão a xxij dias de
março a orras de Jantar E huns de S. lourenço abia chegado esa manhã folgarom la
muito com elle E apousentou-se com sua gente E mantimentos conta que ho xarife esta
xij legoas de marzagão E hos seus aduores estam hũa legoa E mea elles estam asy
agardando o que queira fazer./ antonio Reis chegou a marzaguom ho dia seginte (fl. 1v)
que chegarom ffrancisco da cunha E luis de loureiro com Lxx de cabalo esteve ahi hum
pedaço do dia E logo fez a bolta caminho d'azamor ho dia que chegou esta gente a
marzagão tomarom hos mouros huã atalaya hum tiro d'espingarda dos muros diz
que a gente do xarife anda por ese campo solamente ha outra carabela fica la pera
mandrem a Vosa Alteza com a primeira Nova que sobrebeio / do cabo gee nom diz nada
a carta nem ho mestre da carabela / E porque a carta nom daa outra conta nem digo
nesta mais

contudo lembra-me que escrebe a Vosa Alteza como domingo xx de marco partio hũa
carabela d'antonio gonçallvez da camara ho da Ilha que orra esta em ayamonte E que
elle abia de partir a terça feira xxij dias. Jsto escreve asy por carta sua despois soube
que nom partira a caravela / elle nom teve tempo como nom tevera diogo viegas E Jorge
da cunha com Joam araez que estam asossegados com seus navios E gente pera partir
com muito deseJo de Jrrem sabeí Vosa Alteza a quem noso senhor de muitos dias de
vida pera que acresçente seu estado de tabilla xxbiiio de marco de 1541